

## موقع البحث الموجه من البحث العلمي

د. بوبيكر عواطي

جامعة الأمير عبد القادر - قسنطينة -

إن توجيه التعليم، لا يخلو من التأثير في نمو البحث الموجه وفي طبيعته، وذلك بقدر ما يتجه هذا التوجيه إلى دراسة الماضي أكثر من مجرد بحث موضوعي للحاضر والمستقبل. أو بقدر ما يهتم هذا التوجيه بالقيم والمبادئ أكثر من اهتمامه بأنواع السلوك و التدرجات الاجتماعية المشخصة. إن المقارنة بين المجتمعات، تؤدي في الواقع إلى إثابة الأثر الذي تمارسه بعض المفاهيم الأساسية لنظام اجتماعي على التعليم وعلى نمو البحوث الموجهة ومضمونها. فهنا نجد أن معنى المبادئ، ومعنى المؤسسات يؤدي خاصية إلى إعداد إصلاحات خاصة بالنظام الاجتماعي بالطرق الشرعية، النظمانية؛ وهناك نجد أن معنى الممارسة والسلوك يعتمد لا على رجال القانون بل على علوم السلوك. إن علم السياسة الذي شهد تجديدات عميقة خلال العقود الأخيرة يدل في تطوره على الانتقال من نظرة حقوقية إلى مفهوم يعتمد على العوامل الاجتماعية. وبالنسبة لنمو البحث الموجه ليس الأمر واحداً حين نرى أن التغيير الاجتماعي يمكن أن يحدث بواسطة مراسم وإصلاحات قانونية أو يمكن أن يحدث نتيجة دراسات تتجه إلى السيكولوجية، وإلى العوامل الاجتماعية الثقافية والى المعطيات الاقتصادية.

إن الحالة الفكرية التي يمكن أن تتجلى لدى الدول الحديثة في توجيه التعليم، رهن بالبني الاجتماعية التي ترافقها. ففي مقابل مجتمعات النظام القديم، بل وحتى في مقابل المجتمعات ذات البنية الأرستقراطية ، تفكير بالبني

السياسية الديمocrاطية أو الشعبية، إذ أن ما يهم الجماهير، وأوسع فئات المواطنين فيها هو موضوع مناقشات عامة، وهو معرض للباحثين على أنه يهمهم بصورة مباشرة. أليست البلاد الانكلوسكسونية والبلاد الاسكندنافية هي التي أنمّت منذ زمن طويلاً، حالة فكرية عملية وفعالية متوافقة مع الشعور بالمسؤولية الاجتماعية، فأدّاحت قيام سنة في البحوث الموضوعية تسبق الإصلاحات الاجتماعية وتهيئ لها؟<sup>1</sup>

ولكن ثمة اتجاهات أكثر حداً تتحقق أن يشار إليها هنا لإظهار فعل الإيديولوجيا وأشكال النوعي الجماعي. فمما يلفت الانتباه أن نرى بعض الدول التي يعبأ فيها البحث العلمي في إطار خطط التنمية القومية كم يحمل التمييز بين البحث الموجه والبحث الأساسي الحر، بل كم هو مستنكر وعلى حساب هذا البحث الأخير. ولو أخذنا بعض البلاد فقط، كالبلاد الاشتراكية إذ فيها إمعان في التخطيط تحت إشراف ورقابة الدولة، لوجدنا لا معنى للتمييز فيها لأن كل شيء في هذه البلاد موجه. هنا يزداد عسراً علينا أن نلحظ البحث الحر الأساسي.

إن الاهتمام بالتخطيط والتوقع المستند إلى إيديولوجيا والمطبق على قطاعات مختلفة من الحياة الاجتماعية قد يجد مناسباً لنمو البحث الموجه. وبالتالي نصل إلى أنظمة تقويمية: إذ هي التي تحدد المكان الذي يؤرّج للبحث والدور الذي يمكن أن تؤديه مختلف نماذج البحث، والمشكلات التي يمكن أن يتصدى لها البحث الموجه.<sup>2</sup>

- ناجي عبد القادر: أجهزة تنظيم البحث العلمي، ورقة مقدمة للمؤتمر الأول للوزراء العرب المسؤولين عن البحث العلمي المنعقد ببغداد، المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم

<sup>1</sup> (٤ - ٧) فبراير 1974 مطبعة التقدم، القاهرة، 1975. ص. 8

<sup>2</sup> - سينوارت ماكلور: من التعليم الجامعي إلى التعليم العالي للجماهير، ترجمة محمد سوكت، مطبوعات اليونيسكو، القاهرة، عدد ٨: 1978 ص. 102

يبقى السؤال هو أليس هناك تمييز يذكر بين نمط البحث الحر والبحث الموجة ؟

نقول أن هناك بالضرورة فرقا، والفرق هنا يتبع من التطبيق وليس من العلم. فقد تصنع بعض المجتمعات لنفسها أولويات معينة وتوجه بحوثها لمواجهة تلك الأولويات حماية.

إن الاتصالات، والجسور، والمبادلات، والعلاقات المتممة للخلاقة، هي أهداف أولى للكثيرين من معاصرينا في عالم متغير، وتجري فيه عمليات التخصص والتمايز التي هي مصدر للتباين. إن الجهود الفريدة التي تبذل أحياناً زمناً طويلاً في دروب متوازية منفصلة عن بعضها، تتطلب مواجهة، وتقارباً واندماجاً ببعضها، ومشكلات التأليف هذه موجودة في ميادين عديدة من نشاط الإنسان، وهي بالتأكيد ليست جديدة، فهي مطروحة في مستوى المعارف مثلما هي مطروحة في مستوى العمل. إن تعدد الاختصاصات وسرعة نموها يعطيان هذه المشكلة أبعاداً جديدة. والأمر كذلك على وجه الخصوص بالنسبة لعمل المعد إعداداً علمياً والمتوقع حدوثه، فهنا ليست المعارف وحدها هي التي ينبغي مقارنتها ببعضها وجمعها، بل ينبغي الجمع بين المعرفة والعمل أيضاً.<sup>3</sup>

بين ميدان التفكير النظري، حيث المعرفة وحدها هي التي تهمنا، وبين ميدان العمل المبني، إذ الأولوية للفائدة والإمكان الاستعمال، ثمة في علوم الإنسان منطقة فسيحة تختلط فيها الاهتمامات النظرية والتفعية بحسب متفاوتة: فهنا الاهتمام بالمعرفة يرتبط بصورة ما بالاهتمام بالعمل. إن هذا المجال من الدراسة هو ما نطلق عليه تعبير "البحث الموجة" Recherche Orientée.

<sup>3</sup> - Nachmias ( D ) : Research Methods In The Social Sciences. New York, Martin Press. 1981, Pp-16-17

## سمات البحث الموجه

لو حاولنا أن نحدد ولو بصفة أولية بعض سمات البحوث الموجهة، لأن توضح لنا أنها بحوث مبرمجة. تسير وفق خطة، سواء من حيث منهج البحث ذاته، أو من حيث المعطيات النهائية للبحث. كما أن هذه البحوث، تؤدي دوراً محدداً لخدمة قضية مجتمعية محددة. ولا يهم كثيراً أن تكون تلك القضية - إيديولوجية أو اجتماعية أو إنتاجية أو حتى ثقافية - المهم أن يكون البحث موظف لخدمة أو لحل قضية أو مشكلة مجتمعية محددة بشكل عالم واضح؛ وضمن إطار تنسيقي ليضم كافة البحوث الآنية والمستقبلية.

ومن الطبيعي، أن يجتاز البحث الموجه إلى التكنولوجيا في العلوم الطبيعية، أو نحو ما يعرف بالهندسة الاجتماعية في العلوم الإنسانية، وكلها مجالات تطبيقية أو عملية لليبحوث العلمية. وحتى البحوث التي تصنف ضمن قائمة البحوث النظرية والتي توجه هي الأخرى لتغذية البحوث التطبيقية، بالتفكير المتجدد والقوانين والنظريات التي تنهض عليها التكنولوجيا سواء الطبيعية أو الاجتماعية.<sup>4</sup>

ويتفق دعاة البحوث الموجهة، أن يكون التوجيه هنا بمعنى توجيهها للحصول على بيانات معينة.. ذاتية أو محددة سلفاً، لأن ذلك لو تم يخرج تلك البيانات عن دائرة الحقيقة ويبعدها عن الواقع، فتفقد بذلك علميتها و موضوعيتها.

ويؤكد دعاة البحث الموجه، أن هذا النوع من البحوث إنما نشأ تلبية لاحتياجات مجتمعية معينة وأن نضجه واستمراريته تكمنان في قدرته على

<sup>4</sup> - Viet ( J. ) : Tendances et organisation des recherches relatives à la politique scientifique : Eléments d'Information, Document Unesco Ss/41/3.241/4  
P.1

تلبية الحاجات، أي أن بقاء ونمو هذا النمط البحثي رهن بأدائه لوظائفه المنسوبة  
به في المجتمع.<sup>5</sup>

### مفهوم البحث الموجه

إن تعبير "البحث الموجه" حديث الاستعمال نسبياً، وينبغي أن نعرف  
 بأنه محدود. فهو غير شائع الاستعمال في البلاد الناطقة بالفرنسية. الأمر الذي  
يحملنا على الاستنتاج، أن هذا المفهوم قد يفتقر إلى التمايز لأنه لا يظهر في  
المقابلات الكلاسيكية بين "العلوم الصرفة والعلوم التطبيقية" أو بين "  
البحوث النظرية والبحوث العلمية" أو بين "البحوث الأساسية والبحوث  
التطبيقية".

بل أن هذا التعبير قد يوحي لنوهلة الأولى بمعنى يجب استبعاده فوراً:  
معنى بحث موجه نحو معنى ذاتي يقصد الحصول على نتائج محددة، بدلاً من  
الخصوص إلى الواقع. إن التغاير المماثلة باللغة الإنجليزية هي التي تدل على  
المعنى الحقيقي للبحث الموجه، فـ"تعابير Problem-Focused Research" بحث  
المشكلة المركزية "أو" بحث المجال المستخلص Field Induced Research هي  
تعابير أكثر وضوحاً. إن البحث الموجه تقوم به بغية حل مشكلة، وهو  
مستخلص أو ناتج من المكان الذي يقع عليه هذا البحث: فهو ليس موجهاً إذن  
في الاتجاه الذي يؤمل الحصول منه على جواب.<sup>6</sup>

إن تحليل العناصر لا يؤدي بنا إلى ما هو أبعد منها. والاستعمال وحده  
هو الذي يوضح أن البحث الموجه إنما ينشأ استجابة لحاجات اجتماعية، وأنه  
يندرج بالاستناد إلى هذه الحاجات وأنه مسير بها إلى حد ما: أنه يتركز على

---

- على عبد المعطي محمد: السياسة، دار الجامعات المصرية، الإسكندرية، 1974، ص

381<sup>5</sup>

٦- صلاح مصطفى الفوال: منهجية العلوم الاجتماعية، عالم الكتب، القاهرة، 1982، ص

232<sup>6</sup>

المشكلات التي تتطلب عملاً مستيراً علمياً، فهو بحث وظيفي بالمعنى الذي  
أعطاه "مالينو فسكي".<sup>7</sup>

ولكن أليست مادة البحوث كلها في مجال العلوم الإنسانية مرتبطة إلى  
حد كبير بالمشكلات المطروحة على المجتمعات التي تنمو فيها هذه العلوم؟

### مقدمة البحث الموجه

لا شك في أننا نفكر أولاً فيما يعتبر عند المجتمعات المعاصرة مشكلة  
فورية لدى الرأي العام، أو في كل ما يمكن مكافحته، أو تغييره أو تحسينه  
بفضل البحث العلمي.

إن البحوث الموجهة نهضت على أساس مواجهة مشكلات مجتمعية  
منحة تتطلب حل سريعاً؛ يضمن إشباع الحاجات الحالية والمستقبلية لغالبية  
المواطنين.

وما المشكلة المركزية في التخلف بشعبها الثلاثة - الفقر والجهل  
والمرض - إلا واحدة من تلك المشكلات التي تبحث دول العالم الثالث عن  
حل لها عن طريق البحث الموجهة، ومن المشكلات المعاصرة التي تتضرر  
حلولاً على يد البحوث الموجهة، مشكلات الشباب، والانحرافات، والسكان،  
والإرهاب وقياسات الرأي العام حول موضوع ملح أو عاجل ... إلخ.

كل هذه مجالات وظيفية يتعامل خلالها البحث الموجه. ويقصد هنا  
بالمجالات الوظيفية: المجال المباشر للمشكلة فقر، جهل، مرض، تخلف،  
انحراف ... الخ، وبال مقابل يمكن أن تكون هناك مجالات جغرافية للبحوث  
الموجهة. وتعني بها المجالات القطاعية، كأن يمارس البحث الموجه نشاطاته

<sup>7</sup> - Malinowski (B) : Une théorie scientifique de la culture, Maspero, 1968,  
P.184

ضمن قطاع الريف أو المدينة أو المصنع أو المدرسة أو النحي أو الإقليم أو حتى على المستوى القومي... الخ.<sup>٨</sup>

هذا وقد تسع مجالات البحث الوظيفية والجغرافية لتضم مشكلات أوسع، كمشكلات التغير والتخطيط، ومشكلات السياسات المختلفة بين الدول، ومشكلات الحرب، أو حتى مشكلات الصراع الإيديولوجي... الخ.

المهم أن كل أنماط البحث الموجه في مجال العلوم الاجتماعية، تحدد أو تختار له مشكلاته في نطاق تخصص كل علم. لا سيما بين الاقتصاد والاجتماع والسياسة والأنثربولوجيا وعلم النفس. نقول نختار المشكلات في نطاق تخصص كل علم من العلوم الإنسانية، لكن التخطيط أو التنسيق عند بحث المشكلات خاصة ما اتسم منها بالعمومية أو الشمولية، يتطلب تعاوناً مدروساً بين مختلف باحثي تلك العلوم، الأمر الذي يجعلهم في معظم الأحوال يعملون كفريق خصوصاً بالنسبة لدراسة المشكلات ذات الأبعاد المتعددة كمشكلة التخلف أو الهجرة أو التغير.. و ما إليها.

وإذا كنا بحاجة إلى أمثلة، فيكفي أن نشير إلى بعض برامج البحث التي تمولها السلطات العامة، كوزارة الدفاع مثلاً في الولايات المتحدة، والمفوضية العامة للبحث العلمي والتكني في فرنسا، أو تلك التي تمولها هيئات ومؤسسات مهمتها الرئيسية التقدم الاقتصادي والاجتماعي. ولن كان البحث الموجه جواباً عن حاجات اجتماعية، فإن تغييره الواضح جداً يتجلّى حينما تكون الحاجات الاجتماعية موضوع تفكير منهجي، يساعد على توجيه البحث وحفظه. إن إدراك ضرورة التنبؤ بالمستقبل هو حافز ذو شأن. فالعلوم الاجتماعية تلاحظ التبدلات السريعة التي تصيب المجتمعات، تظهر هذه التبدلات في تاريخها هي: فهي

<sup>٨</sup> - سامي سلطني: دراسة مقارنة لإدارة وتنظيم البحث العلمي في الجامعات، رسالة دكتوراه، كلية التربية، جامعة عين شمس، القاهرة، 1979، ص 19

تراها لا كشيء معيضي لا سبيل إلى رده، بل كمحصلات كفراً بـ السنون  
والقرارات التي يتخذها الأفراد والجماعات.<sup>9</sup>

### البحث الموجه بين البحث الحر والبحث التطبيقي

التمييز بين البحث الموجه والبحث التطبيقي في رأي كثير من علماء  
المنهجية، يكاد - أي التمييز - يكون معدوماً لاتحادهما في الغايات التي  
يسعىان إليها، ويتبين ذلك من اختلاط مفهوم كل من البحث الموجه والبحث  
التطبيقي لدى الكثيرين خصوصاً في ظل تعريفات كثيرة من النمطين، التطبيقي  
والموجه.

هناك بالضرورة فروقاً، سواء من حيث المنهج أو الهدف بين كل من  
النمطين التطبيقي والموجه، ولعل أهم تلك الفروق يتمثل فيما احتجكم إليه "بير  
ديبيه" انطلاقاً من مفهومي التكرار والإفادة، باعتبار أن البحث التطبيقي هو  
تطبيق لمعرفة، أو هو توظيف لما سبق أن عرفناه في سبيل استعمال مشخص  
وعملي، وبحيث يتسم البحث التطبيقي بأن الجهد المبذول خلاله في أغلب  
الأحيان يتتناسب مع الإفادة العملية من النتائج دون أن يتجاوزها. علاوة على أن  
البحث التطبيقي لا يتعذر في معظم الأحوال أن يكون مجرد تكراراً، حيث يعيد  
الباحث خلال هذا النمط تطبيق هيكل للتحليل وأطر المفاهيم والتقييمات  
والأدوات، يعيد التطبيق على واقع اجتماعي مشخص،  
ويضيف "بير ديبيه" أنه في البحث التطبيقي نجد أحياناً الطريق الموصلة

من الدراسة إلى العمل أشد قصراً

ووضوها، بل أن جودة النتائج مضمونة في أغلب الأحيان.<sup>10</sup>

ولا يندو أن الأمر على الرغم من ذلك شديد التعارض بين كل من  
النمطين التطبيقي والموجه، لأننا لو شئنا المقارنة فلن نجد سوى بعض

<sup>9</sup> Viet ( J. ) : Tendances et organisation des recherches relatives à la politique  
scientifique : Éléments d'information. *op.cit.* P.7-8

<sup>10</sup> *Ibid*, P.104

الاختلافات في الدرجة، بل نوّزَاد تعمقنا في كلا النمطين أكثر، سنجد حبَّال التعاون بينهما ممدودة، حيث يعتبر البحث التطبيقي أساساً أو حافزاً للبحوث الموجهة، وقد يكون العكس أيضاً صحيحاً.

كان ذلك عن طبيعة العلاقة بين البحث الموجه والبحث التطبيقي، لكن ترى ما هو شكل وطبيعة الاختلاف بين كل من البحث الموجه والبحث الحر؟<sup>11</sup> البحث الحر أو البحث النظري – أو البحث الأساسي كما يحلو للبعض أن يسميه – تشكيل المعرفة مجال اهتمامه الأساسي ولا يشغله عن ذلك أي شيء آخر، كما يتسم البحث الحر من حيث المنشأ بالاستقلالية وانتماهه إلى ذاتية الباحث، ويحركه فضول الباحث في كثير من الأحيان، بل تزواته أيضاً في البعض منها.<sup>11</sup>

وفي المقابل نجد البحث الموجه يكاد يكون على التقىض من ذلك تماماً، حيث يتوجه نحو الحصول على معلومات دقيقة وواضحة عن المشكلة المطروحة في ضوء بعض الضمانات كالالتخطيط والتقويم، حتى يحقق هدفه في المعالجة أو التنبؤ بأكبر قدر ممكن من النجاح.

وقد يكون ما ذكرناه، هو تمييز تقىضي يجعل كلاً من النمطين على طرفي تقىض. لكن الواقع خلاف ذلك، خصوصاً في مجال العلوم الاجتماعية التي تتسم بالتسانيد سواء من حيث طبائع الواقع المبحوثة أو من حيث المناهج المستخدمة، خصوصاً وأن معايير التمييز هنا ليست جامدة مانعة لا سيما في ضوء مفهومي التكرار والإفادة المشار إليها من قبل.<sup>12</sup>

وتجدر الإشارة، أن تاريخ العلم مفعم بالعديد من البحوث حتى في مجال العلوم الطبيعية. والتي نهضت في الأصل على غایيات نظرية أو ذاتية أو حرية، ثم

<sup>11</sup> صلاح مصطفى الفوال: منهجة العلوم الاجتماعية، مرجع سابق، ص. 236.

<sup>12</sup> - Lévi- Strauss (C) : Problèmes posés par une étude des sciences sociales et humaines In Revue Interne. des sciences sociales, Vol. XVI, n° 4 1964, P. 578- 59.6

ما لبست أن صارت ركيزة في حلول كثيرة للعديد من المشكلات المجتمعية،  
علاوة على أن ذلك التمييز في حد ذاته، يسم البحوث الموجهة بأنها تجافي  
البحوث النظرية أو لا تسلك نفس قواعدها، وهذا في حد ذاته شيء غير صحيح  
على الإطلاق.<sup>13</sup>

والذين يحاونون إقامة تمييز بين نمط البحث الحر ونمط البحث الموجه،  
يمصطنعين نفس الأساس التي يتركز عليها التمييز خلال العلوم الطبيعية بين  
البحوث البحثية والبحوث التطبيقية، واهمون. أولاً لأنه لا يوجد أساس  
موضوعي تستند عليه في إقامة نفس التمييز، ثانياً لأن التمييز بين العلوم  
الطبيعية البحثية أو الصرفية، وبين العلوم الطبيعية التطبيقية أمر تجاوزه العلم  
لأسباب كثيرة، ثالثاً لأنه حتى ولو أخذنا بنفس المنطق التميزي بين البحوث  
البحثية والبحوث التطبيقية في العلوم الطبيعية، سوف نجد أن العزل بين الظواهر  
الطبيعية من خلال التعامل معها إن كان أمراً ممكناً في مجال العلوم التي  
تدرسها، فإن العزل - كأساس للتمييز - هو المستحيل ذاته بالنسبة للظواهر  
الاجتماعية التي توافر على دراستها العلوم الإنسانية.<sup>14</sup> والعزل هنا قد يكون  
تفريغاً لتلك الظواهر من مضمونها الاجتماعي، وقد يكون عزلاً لها عن بقية  
الظواهر الاجتماعية المشابكة والمتساندة معها بالضرورة، والعزل بمفهوميه  
مرفوض إلا في ضوء قواعد منهجية معينة ومن خلال أنواع خاصة من  
الدراسات "العلية" أو "السببية" مع اختلاف هدف العزل هنا حيث يستهدف  
الضبط التجريبي وصولاً إلى تفسير للواقع وفق متغيراتها المختلفة.

إن النتيجة التي يمكن استخلاصها من ذلك ليست كون التمييز بين بحث  
موجه وبحث أساسي حراً أمراً غير ممكن في العلوم الاجتماعية، بل كون هذا  
التمييز أمراً صعباً يطرح في حدود مختلفة عن تلك في العلوم الطبيعية.

<sup>13</sup> - Paillat ( P ) : Social Research and A National Policy For Science, Tavistock Publications, 1964, P. 28

<sup>14</sup> - Ibid, p. 31-33

إذن، الفرق الأساسي يكمن في أن:

- البحث الموجه: يتجه أصلاً لتلبية أولويات معينة وبالتالي فإن نتائجه تكون أكثر قابلية للتطبيق.
- البحث الموجه: يتمس بالخطيط والتنسيق، والخطيط المعنى هنا، ليس هو خطيط البحث وفق إطار خطة مجتمعية متكاملة، طويلة الأمد أو قصيرة، بهدف تحقيق حلول لمشكلات معينة والتنسيق هنا، يعني التنسيق بين كافة الخطط والبحوث في مختلف مجالات الحياة المجتمعية.
- إشراف الدولة وتدخلها من حيث تخطيط البحث وتمويله وتسير مختلف مراحله وخطواته قد يكون بصورة أكثر مباشرة ووضوحاً عنها في البحوث الحرة.
- خضوع البحوث الموجهة للعديد من العمليات التقويمية؛ سواء بهدف تقييم الإنجازات أو تعديل المسار لو اقتضت الضرورة ذلك.
- انطلاق البحوث الموجهة من مجموعة من القيم المجتمعية السائدة، أو قد يكون منطلقاً نحو تدعيم عدد من القيم في إطار الإيديولوجية المجتمعية السائدة.
- قد تنهض البحوث الموجهة لتحقيق أهداف خاصة سواء على المستوى الاحتكاري الفردي أو الجماعي، أو على المستوى الدولي، لتحقيق أهداف سياسية أو استعمارية أو عنصرية ... الخ.<sup>15</sup>

#### صعوبات البحث الموجه:

إن العلاقات بين البحث والعمل تشكل عقدة مشكلات البحث الموجه، ولكي نرى ذلك بوضوح ينبغي أن نفكّر بادئ ذي بدأء بالدراسات حول التنمية، وبكافحة الدراسات الخاصة بأنواع التخطيط المحلي أو الوطني وأكثر هذه

<sup>15</sup> - صلاح مصطفى الغوال: *تنمية المجتمعات - أساس نظرية* - مكتبة القاهرة، الحديدة، القاهرة، 1968، ص. 163.

الدراسات تتميز بخاصة مشتركة فيما بينها وهي كونها في ملتقى أو في نقطة التقاء بين البحث والعمل.

إن أسباب الاضطراب الذي يتبادر أولئك الراغبين في تعريف وتحديد معالم هذا النوع من الدراسات عديدة.<sup>16</sup>

أولاً: من حيث المادة: يصعب التمييز بين الدراسات التي تفيد العمل مباشرة وبين البحوث الأكثر نظرية، إن ما كان معداً لإرشاد العمل ليس دوماً ذات نتيجة، وما كانت له صفة نظرية يستعمل أحياناً في عملية إطلاع بقصد تبديل الأوضاع وتيسير إدخال تغيرات.

ثانياً: من حيث إطار المؤسسة، غالباً ما تكون الصلة متينة بين المكاتب والمصالح الإدارية الموكلا إليها أمر القرارات من ناحية، وبين الهيئات الدراسية المكلفة بإعداد هذه القرارات من ناحية أخرى. وفي كثير من البلاد ثمة هيئات مشتركة، مهمتها البحث والعمل الوعي، ولم يعد ممكناً إقامة تمييز بين مؤسسات البحث ومؤسسات العمل.

- الاقتراب من العمل: إن هذا يدعونا إلى التفكير في البحوث الموجهة من حيث اقترابها من العمل كثيراً أو قليلاً.

ثمة مجموعة كاملة من الدراسات لا ترتبط بالعمل إلا برابطة عريضة نسبياً، تطبق و التفكير التالي: بما أن هذه المشكلة الاجتماعية تستوجب اهتماماً (مثلاً سلوك الشباب، شروط معيشة الأشخاص المسنين، ممارسة الطقوس الدينية) فمن المناسب أن تقوم بدراسات عنها. وكل ما قد يساعد على تحسين معارفنا في هذا الميدان، يمكن أن يكون مفيداً لنا في نطاق العمل. إن هذه الدراسات تطبق على البحث الموجه بمعناه الواسع: إننا نسميها "البحوث الموجهة بنسبة كبيرة"

<sup>16</sup> مصطفى نظيف: البحث العلمي في العالم العربي. هيئة الدراسات العربية بالجامعة الأمريكية - بيروت، 1965، ص 32

وتحتطف عنها اختلافاً كبيراً لابحوث التي علاقتها بالعمل وثيقه نسبياً، فهي تطابق نموذج التفكير التالي: بما أننا ستحدث تأثيراً في هذا المعرض أو ذاك (كمكافحة المسارك القصدية)، تنظيم منطقة ما، إنشاء طرق اتصالات، تبديل البنى الشكلية في مشروع صناعي أو في إدارة ما<sup>17</sup>، فمن المناسب أن نعرف بدقة مجموع العناصر غير التقنية (العناصر البشرية، الاجتماعية: الاقتصادية، السياسية) التي ينبغي أن نضعها في الحسبان، وأن نتبناها، حين يتضمن الأمر ذلك، بالشروط الواجبة الملاحظة لكي يتحقق التغيير دون ما صعوبة كبيرة. إن هذه الدراسات باعتبارها استمراراً للعمل، تطابق بحثاً موجهاً بمعنى أكثر دقة لذا فإننا نسميتها "بحوثاً موجهة تماماً"

إن هذا التمييز، يسمح لنا بأن نضبط بدقة الصلات بين البحث الموجه والبحث النظري الأساسي ففي الدراسات الموجهة بنسبة كبيرة، يستطيع الباحثون ألا تكون لهم أبداً أو ألا تكون لهم إلا بعض الاتصالات مع رجال العمل. فهم أحرار في تطوير بحثهم في اتجاه نظري نسبياً، الأمر الذي قد يتيسر بفضل الحوار الفكري الأكاديمي الصرف.

بالمقابل فإن العلاقات في الدراسات الموجهة الصرف، بين الباحثين ورجال العمل هي أكثر وثوقاً بكثير بحيث أن الباحثين حساسون حتماً بالمشكلة المشخصة التي يطرحها رجال العمل، كون الباحثين يؤخذون في الغالب من المؤسسة نفسها، وكونهم أعضاء في فريق يخضع فيه تصور الدراسات إلى إعادة النظر بصورة مستمرة من زاوية اهتمامات التخطيط والقرارات الواجب اتخاذها.

<sup>17</sup> - Piaget (J.) :Tendances principales de la recherche dans les sciences sociales et humaines. Unesco, 1970 , p . 65-69

## استخدام النتائج:

إن البحث الموجه قد يؤدي إلى استخدام عملي لنتائجـه، أي أن بعض القضايا التي يؤدي إليها البحث قد تساعد على صياغة مقررات عملية، وعلى دعم سياسة، أو على الإيحاء بعمل ما على الأقل.

إن الوصول إلى تطبيق النتائج العلمية، والبحث عن هذا التطبيق هو مهمة على درجة من التعقيد بحيث أصبحت هي ذاتها موضوع برنامج للبحوث. وقد أنشئ في جامعات متطرفة "مراكز للبحث من أجل استخدام المعرفة العلمية، بهدف التقدم في هذا الميدان الخاص".

وبوضوح أكثر، ليس الموضوع هنا الحصول على أي نموذج من نماذج الاستخدام. إن مجرد وجود فرع علمي ما وتطوره، يحدث أثراً في الفروع الأخرى، وقد يسر نمو أشكال من التفكير: "الفكر القانوني" أو الفكر الاقتصادي "أو منظور علم النفس". إن أي بحث يمكن أن تكون له نتائج من هذا النوع: نتائج من نموذج غير متوقع.

إن الموضوع المعنى هو أولاً وبصورة خاصة الاستخدام المرتقب أو المتوقع، أي تحويل عناصر الجواب التي يقدمها البحث إلى صيغ عمل. إن الشروط الموضوعية للاستخدام عديدة، وهي تمتزج ببعضها في الواقع بأشكال متعددة، ونعرض الآن لعدد منها.

### - مادة البحث:

إن بعض البحوث، تهدف إلى تقديم معطيات وصفية ذات طابع سكاني أو اقتصادي أو اجتماعي. ينبغي معرفتها من أجل وضع برنامج عمل فيما بعد. وعند الانتهاء من جمع هذه المعطيات، تتجه إلى استخدامها في نطاق البرنامج المرتقب، وهناك عدد من البحوث الخاصة ببرامج تنمية المدينة والقرية والمنطقة، تدخل في هذا الإطار، بيد أن هناك بحوثاً أخرى تصلح لإيانة تعدد مشكلة ما، وتقدم تفسيرات لها، وتتوقع نتائج لهذا العامل أو ذاك من العوامل

التي يكون تدخلها ممكناً أو مرجحاً . في مثل هذه الحال تكون الطريق بين انتقال نتائج البحث وبين العمل المستند إلى هذه النتائج طويلة جداً.<sup>18</sup>

### نماذج المتعاقدين:

وهم يتراوحون بين الأشخاص الخاصين وبين السلطات العامة مروراً بالشركات التجارية والمنشآت الصناعية، أو الجمعيات الخيرية. إن ما ينتظر هنا من الباحث يمكن أن يختلف اختلافاً بينما حسب الحال، وكذلك الأمر باستخدام نتائج البحث. فهذا الاستخدام مرهون بنماذج العلاقات القائمة، وبالنوايا والقيم، والاتصالات، إنها مجموعة من المتغيرات تستحق أن تدرس كل واحدة منها منفصلة عن الأخرى<sup>19</sup>

### أساليب التفكير:

إن رجال الإدارة يقفون أحياناً موقف الحذر من الباحثين، لأن هؤلاء لا يخضعون إلى سلطتهم من ناحية أولى؛ ولأنهم لهم مفاهيم واهتمامات تختلف عن مفاهيم واهتماماتهم من ناحية أخرى. إن أكثر المنظمات الجماهيرية المعنية بالتأثير الاجتماعي وبالاستراتيجية، تفضل بوجه عام الدعاية وتكون الرأي العام في اتجاه معين، بدلاً من الإعلام العلمي الموضوعي.

وفي الاتجاه ذاته قد تكون السلطات العامة، يوصفها مستخدمة للبحوث التي مولتها، أكثر حساسية للظرف السياسي الراهن، فتصرّف بالتالي تصرفاً قصيراً لنفس استناداً إلى ذاك الظرف ولا تصرّف تصرفاً طويلاً لنفس يحكم التحليل الاقتصادي والاجتماعي<sup>20</sup>

<sup>18</sup> - Lazarsfeld ( W.H. ) Sewell ( H.L. ): The Uses of Sociology, New York, 1967. P. XXVII.

<sup>19</sup> - *Ibid*

<sup>20</sup> - ناجي عبد القادر: أجهزة تنظيم البحث العلمي، مرجع سابق، ص. 131 - 133

## الاتصالات بين الباحثين و رجال العمل:

يمكن القول أن الموضوع الرئيسي من مشكلة العلاقات بين البحث الموجه والعمل، هو موضوع الحوار، فبنوع الحوار يتعلّق توجيه البحث كلياً، كما يتعلّق تقبل التائج والإحاطة بها. إن نوع الحوار هو الذي يساعد على تقليل سوء التفاهم والالتباس، والإخفاق هنا وهناك.

من الناحية المبدئية فإن الحوار مفيد طوال سريان البحث: أثناء إعداده، وأثناء تنفيذه وأثناء نقل التائج. الواقع أن ثمة فترتين بالغتي الأهمية وحاسمتين: وهما انطلاقه البحث وختامه.

في فترة انطلاق البحث يتطلّب الحوار إجابة تامة عن السؤال المطروح: ينبغي على الباحث ورجل العمل أن يتفاهموا.

إن الباحث يعرض بصورة عامة مشكلته بصيغة مشخصة: إعادة الاندماج الاجتماعي للجانبين أو مكافحة وفيات الأطفال وغير ذلك.. والقضية بالنسبة للباحث هي أن يحيط إحاطة جيدة بالمعطيات الأساسية لهذه المشكلة. ومن ناحية أخرى ينبغي وضع الموضوعات العملية في صيغة بحث، فليس المطلوب فقط اكتشاف موضوعات البحث القادرة على إيضاح المقررات الواجب اتخاذها، بل المطلوب أيضاً اختيار أكمل البحوث تلك التي تيسّر إلى أقصى حد اتخاذ القرار.

إن وضع ذلك في صيغة بحث ليس دوماً بالأمر الميسور، بل إن يسره يقل أكثر فأكثر بالنسبة ما يصاغ الطلب في صيغة عامة: كقولنا كيف نقلل من عدد حوادث المرور، ما العمل كي نزيد من نسبة نجاح برنامج خاص بتنظيم النسل؟. في اختتام هذا العنصر تظل المشكلة الأولى المطروحة هي مشكلة التعبير، إذ ينبغي على الباحث أن يحرص على القول بلغة واضحة ما ألف التعبير عنه بلغة متخصصة، إذ مجرد نقل التائج مرهون بذلك.

## الحوار بين الباحثين:

لا يكفي أن نقيم حواراً نيرا مع رجل العمل، بل ينبغي أن يقوم حوار بدوره بين الباحثين أنفسهم. إن الاختصاصي، يعرض نفسه للجهود، وحين يكون البحث متعدد الفروع فئة العديد من الحواجز يمكن أن تعرقل المجهود الجماعي أو تجعله عقيما.

فمن المستحسن أن يظل البحث الموجه قريباً من تطورات العلوم المسماة "بالصرفة" كما صرخ بذلك ويحق "جوهان غالتونغ" : "إن كثير من البحث الموجه في المكاتب أو المؤسسات يصبح عقيماً بسبب انعزاليه عن البحوث الأخرى المجاورة، وبسبب كونه يديره أناس لا يتمتعون بعافر كاف لتجديده أنفسهم "<sup>21</sup>

فحين تطرق غالتونغ إلى مشكلات البحوث الموجهة عن السلام إبان أن تعقيد العلاقات بين الاختصاصيين في العلوم الصرفة والموجهة ليست أمراً ميسوراً وأنه ينبغي الحرص على إقامة بنى تأسيسية حافظة، وأن هذه البنى في عالمنا المعاصر إنما هي بنى الجامعات والمعاهد العليا. إن علاقات المبادلة هنا يمكن أن تقوم لا بين بحوث صرفة وحسب بل وأيضاً مع البحوث الموجهة، إذ يتعاون معهد للبحوث تعاوناً كبيراً مع معهد للتنمية أو مع معهد للمرخاء الاجتماعي وهكذا ...

إن مفهوم البحث الموجه يستدعي عفوياً مفهوم البحث القائم على تعدد الفروع أو تنوع الفروع. ومنذ المناقشات الأولى التمهيدية الخاصة بدراسة الاتجاهات الأساسية في مجال العلوم الإنسانية، تتأكد لنا الرابطة بين البحث الموجه والبحث المتعدد الفروع. فحين اجتمع في شهر ابريل 1965 أعضاء مجتمع المشاورين المختصين، توقيعاً لأحداث فصل خاص بأهم مشكلات

<sup>21</sup> - Galtung (J.) : Peace Research, In : Lcs sciences sociales: problèmes et orientations La Haye – Paris Mouton – Unesco 1968, P. 201

البحث الموجه، وهو بالضرورة الفصل الخاص يتعدد الفروع<sup>22</sup> و التعبير الإنجليزي Multidisciplinary Problem- Focused Research واضح تماما.

وما أن نهتم بإيضاح مشكلات اجتماعية مشخصة، هي بالضرورة معقدة، اعتمادا على البحث العلمي؛ يبدو من البديهي أن نلجأ إلى فروع علمية متعددة. ففي فرنسا، ترى المفوضية العامة للبحث العلمي والتقني أن العمل المنسق في سبيل التنمية الاقتصادية والاجتماعية يحتاج إلى تعبئة إسهامات فروع علمية متنوعة: ينبغي إذن أن تحدّد من تحديد نهائي لميدان الدراسات، وأن نعمل على الاعتماد على فروع تتيح تحليلاتها المتكاملة فيما بينها إلى أن نحيط بمجموع ظاهرة التنمية بواسطة ملاحظات عديدة، والى أن نستخلص منها إن أمكن ما فيها من ثوابت وقوانين.<sup>23</sup>

وقد أوضح جوهان غاليتون الفرق بين العلوم الصرفية والعلوم الموجهة على أن أساس أن للأولى ميدانها التقليدي بينما تشكل الثانية قطاعا جديدا من البحوث انطلاقا من مجتمع قيمة ( كالرقابة الاجتماعية والعدالة والسلام وغيرها ... الخ ) فأبان بصورة رائعة الطابع المتعددة الفروع بالضرورة الخاص بالبحث الموجه، وقد أوضح ذلك برسم بياني يظهر فيه تقاطع الخلايا كدليل على المتداخلات وعلى الإسهامات المتبادلة.<sup>24</sup>

#### الخاتمة:

لمن صح أن البحث العلمي شديد الكلفة، وأن المجتمع على العموم أكثر ميلا إلى التوضيفات المفيدة ذات المردود المرئي في المدى القصير أو المتوسط، فإن ميادين البحث الموجه والبحث التطبيقي هي أكثر جدارة بأن تمول تمويلا جيدا. وهنا يمكن أن يكون الوضع مختلفا بين ميدان العلوم

<sup>22</sup> - سينوارت ماكلور، من التعليم الجامعي إلى التعليم العالي، مرجع سابق، ص 62.

<sup>23</sup> - Commission Nationale Française pour l'Unesco. Tendances principales de la recherche dans la domaine des sciences sociales et humaines, 1966 P.2

<sup>24</sup> - Op. cit., P. 69-79

الطبيعية وميدان العلوم الاجتماعية والإنسانية؛ فال الأولى برهنت على فائدتها وهي تسمتع بمجموعها وبشكل مسبق بتصويت الثقة بها. أما الثانية فينبعي لها أن تواصل النضال الشديد لتبلغ ثقة مماثلة، ومن المرجح أنها ستثالها بسهولة كبيرة انطلاقاً من بحوث موجهة متعددة الفروع تحمل نتائج "صارخة" أو بحوث تطبيقية تقدم تقنيات أو وسائل أو معلومات يمكن الإفادة منها فوراً.

إن أهم التطورات يمكن أن تتحقق إذن في هذه المستويات أكثر مما تتحقق في المستوى النظري، مما يؤدي إلى التسليمة التالية وهي أن الدافع، في ميدان المعرفة، تنطلق بترتيب رئيسي من القطاع الموجه أو التطبيقي متوجه نحو القطاع النظري.

إن البحث الموجه، بحكم وضعه بين البحث الأساسي والبحث التطبيقي، يمكن أن يقدم سمات مشتركة بين هذا وذاك فلشن كان حرا وأساسياً في طراز إعداده وفي نتائجه، فهو أقل من ذلك في تصوره. ثم أننا نجد في إمكانية تطبيقه وفي إمكانية ترجمة نتائجه فوراً إلى أعمال تأكيداً آخر مشخصاً على طابعه الموجه.

